



UNIVERSITÀ DI PISA

LINGUA E TRADUZIONE: LINGUA SPAGNOLA II

MARIA ENRIQUETA PEREZ VAZQUEZ

Anno accademico

2022/23

CdS

LINGUE E LETTERATURE STRANIERE

Codice

082LL

CFU

9

Moduli	Settore/i	Tipo	Ore	Docente/i
LINGUA E TRADUZIONE: LINGUA SPAGNOLA II	L-LIN/07	LEZIONI	54	MARIA ENRIQUETA PEREZ VAZQUEZ

Obiettivi di apprendimento

Conoscenze

Lo/a studente/ssa è capace di comprendere e produrre un'ampia gamma di testi scritti e discorsi orali complessi in spagnolo, esprimendosi in modo scorrevole e spontaneo ed è capace di mettere in atto le fondamentali strategie di cortesia linguistica.

Modalità di verifica delle conoscenze

La prova di verifica consistrà in una prova scritta di tipo grammaticale.

Capacità

Studio grammaticale (morphosintattico, semantico e lessicale) della lingua spagnola finalizzato all'acquisizione di una competenza linguistica in contrastività con l'italiano.

Prerequisiti (conoscenze iniziali)

È fondamentale una buona conoscenza della (propria) grammatica.

Programma (contenuti dell'insegnamento)

Il corso si propone di consolidare le competenze comunicative linguistiche acquisite negli anni precedenti e di approfondire le conoscenze linguistiche, in una prospettiva contrastiva rispetto all'italiano, attraverso una revisione approfondita di alcuni argomenti specifici. Una speciale attenzione sarà rivolta all'analisi di testi di diversa tipologia, all'individuazione delle loro peculiarità e allo sviluppo della capacità di riformulazione e parafrasi, per ottenere un arricchimento della produzione scritta e orale.

Bibliografia e materiale didattico

Bibliografia e materiale didattico

- Bermejo, Felisa (2015) "La subordinación sustantiva", F. San Vicente (dir./coord.); C. Castillo Peña, A. L. De Hérez, H. E. Lombardini (a cura di), *GREIT. Gramática de referencia de español para italófonos. III. Oración, discurso, léxico*, Bolonia: CLUEB - Ediciones Universidad de Salamanca, pp. 1091-1131.
- Bermejo, Felisa (2015) "Las subordinadas de relativo", F. San Vicente (dir./coord.); C. Castillo Peña, A. L. De Hérez, H. E. Lombardini (a cura di), *GREIT. Gramática de referencia de español para italófonos. III. Oración, discurso, léxico*, Bolonia: CLUEB - Ediciones Universidad de Salamanca, pp. 1133-1152.
- Bermejo, Felisa (2015) "La subordinación adverbial", F. San Vicente (dir./coord.); C. Castillo Peña, A. L. De Hérez, H. E. Lombardini (a cura di), *GREIT. Gramática de referencia de español para italófonos. III. Oración, discurso, léxico*, Bolonia: CLUEB - Ediciones Universidad de Salamanca, pp. 1153-1195.
- Lombardini, Hugo (2013). "Las perifrasis de gerundio", *GREIT Gramática de referencia de español para italófonos. II Verbo: morfología, sintaxis y semántica*, F. San Vicente (dir. coord.). Bologna: Clueb. Universidad de Salamanca: EUS, pp. 679-700.
- Pérez Vázquez, María Enriqueta (2013). "Los pronombres clíticos", *GREIT Gramática de referencia de español para italófonos. I Sonidos, grafías y clases de palabras*, F. San Vicente (dir. coord.). Bologna: Clueb. Universidad de Salamanca: EUS, pp. 247-274.



UNIVERSITÀ DI PISA

- Pérez Vázquez, María Enriqueta (2013). "Las perifrasis de infinitivo", *GREIT Gramática de referencia de español para italófonos. II Verbo: morfología, sintaxis y semántica*, F. San Vicente (dir. coord.). Bologna: Clueb. Universidad de Salamanca: EUS, pp. 633-660.

- Pérez Vázquez, María Enriqueta (2013). "Las perifrasis de participio", *GREIT Gramática de referencia de español para italófonos. II Verbo: morfología, sintaxis y semántica*, F. San Vicente (dir. coord.). Bologna: Clueb. Universidad de Salamanca: EUS, pp. 731-742.

Grammatiche di consultazione:

- *Gramática de perfeccionamiento de la lengua española* (2011) María Lozano Zahonero, Milano: Hoepli.

Indicazioni per non frequentanti

Da studiare:

Bibliografia e materiale didattico

- Bermejo, Felisa (2015) "La subordinación sustantiva", F. San Vicente (dir./coord.); C. Castillo Peña, A. L. De Hériz, H. E. Lombardini (a cura di), *GREIT. Gramática de referencia de español para italófonos. III. Oración, discurso, léxico*, Bolonia: CLUEB - Ediciones Universidad de Salamanca, pp. 1091-1131.

- Bermejo, Felisa (2015) "Las subordinadas de relativo", F. San Vicente (dir./coord.); C. Castillo Peña, A. L. De Hériz, H. E. Lombardini (a cura di), *GREIT. Gramática de referencia de español para italófonos. III. Oración, discurso, léxico*, Bolonia: CLUEB - Ediciones Universidad de Salamanca, pp. 1133-1152.

- Bermejo, Felisa (2015) "La subordinación adverbial", F. San Vicente (dir./coord.); C. Castillo Peña, A. L. De Hériz, H. E. Lombardini (a cura di), *GREIT. Gramática de referencia de español para italófonos. III. Oración, discurso, léxico*, Bolonia: CLUEB - Ediciones Universidad de Salamanca, pp. 1153-1195.

- Lombardini, Hugo (2013). "Las perifrasis de gerundio", *GREIT Gramática de referencia de español para italófonos. II Verbo: morfología, sintaxis y semántica*, F. San Vicente (dir. coord.). Bologna: Clueb. Universidad de Salamanca: EUS, pp. 679-700.

- Pérez Vázquez, María Enriqueta (2013). "Los pronombres clíticos", *GREIT Gramática de referencia de español para italófonos. I Sonidos, grafías y clases de palabras*, F. San Vicente (dir. coord.). Bologna: Clueb. Universidad de Salamanca: EUS, pp. 247-274.

- Pérez Vázquez, María Enriqueta (2013). "Las perifrasis de infinitivo", *GREIT Gramática de referencia de español para italófonos. II Verbo: morfología, sintaxis y semántica*, F. San Vicente (dir. coord.). Bologna: Clueb. Universidad de Salamanca: EUS, pp. 633-660.

- Pérez Vázquez, María Enriqueta (2013). "Las perifrasis de participio", *GREIT Gramática de referencia de español para italófonos. II Verbo: morfología, sintaxis y semántica*, F. San Vicente (dir. coord.). Bologna: Clueb. Universidad de Salamanca: EUS, pp. 731-742.

Grammatiche di consultazione:

- *Gramática de perfeccionamiento de la lengua española* (2011) María Lozano Zahonero, Milano: Hoepli.

Ultimo aggiornamento 29/07/2022 17:11